



Záverečný účet Obce Borinka za rok 2025

Predkladá : Miroslav Paulen
Spracoval: PhDr. Hana Slobodová

V Borinke dňa 17.4.2026

Návrh záverečného účtu:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa
- zverejnený na elektronickej úradnej tabuli obce dňa
- zverejnený na webovom sídle obce dňa

Záverečný účet schválený Obecným zastupiteľstvom v dňa, uznesením č.

Záverečný účet:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa
- zverejnený na elektronickej úradnej tabuli obce
- zverejnený na webovom sídle obce dňa

Záverečný účet obce za rok 2025

OBSAH :

1. Rozpočet obce na rok 2025
2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025
3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025
4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025
5. Tvorba a použitie peňažných fondov a iných fondov
6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025
7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025
8. Finančné usporiadanie finančných vzťahov voči:
 - a) zriadeným a založeným právnickým osobám
 - b) štátnemu rozpočtu
 - c) štátnym fondom
 - d) rozpočtom iných obcí
 - e) rozpočtom VÚC
9. Návrh uznesenia

Záverečný účet obce za rok 2025

1. Rozpočet obce na rok 2025

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2025. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 ods. 7 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2025 bol zostavený ako prebytkový. Bežný rozpočet po zmenách bol zostavený ako schodkový a kapitálový rozpočet ako prebytkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 13.12.2024 uznesením č. 131/12/2024.

Rozpočet bol zmenený trikrát:

- prvá zmena schválená dňa 24.3.2025 uznesením č. 135/03/2025
- druhá zmena schválená dňa 20.5.2025 uznesením č.146/05/2025
- tretia zmena schválená dňa 31.12.2025 v zmysle §14 odst.2 písm. b) zákona č.583/2024 Z.z.

Rozpočet obce k 31.12.2025

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/čerpanie výdavkov k 31.12.2025	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
Príjmy celkom	866 287,00	2 443 474,00	1 526 405,85	62,47
z toho :				
Bežné príjmy	726 287,00	821 763,00	862 692,83	104,98
Kapitálové príjmy	0,00	301 000,00	312 512,00	103,82
Finančné príjmy	140 000,00	1 320 711,00	351 201,02	26,59
Výdavky celkom	861 424,00	2 309 650,00	1 403 246,38	60,76
z toho :				
Bežné výdavky	832 337,00	1 003 063,00	1 021 004,82	101,79
Kapitálové výdavky	0,00	977 500,00	54 102,08	5,53
Finančné výdavky	29 087,00	329 087,00	328 139,48	99,71
Rozpočtové hospodárenie obce	4 863,00	133 824,00	123 159,47	92,03

2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
866 287,00	2 443 474,00	1 526 405,85	62,47

Z rozpočtovaných celkových príjmov 2 443 474,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1 526 405,85 EUR, čo predstavuje 62,47 % plnenie.

A. Príjmy obce

1. Bežné príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
726 287,00	821 763,00	862 692,83	104,98

- a) Z rozpočtovaných celkových príjmov 821 763,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 862 692,83 EUR, čo predstavuje 104,98 % plnenie.

b) daňové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
500 663,00	500 663,00	512 337,27	102,33

Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 278 878,00 EUR z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2025 poukázané finančné prostriedky zo ŠR v sume 284 751,11 EUR, čo predstavuje plnenie na 102,11 %. Výnos dane z príjmov bol nižší ako v predchádzajúcich rokoch, nakoľko financovanie materskej školy je od 1.1.2025 zabezpečované ako originálna kompetencia zo štátneho rozpočtu, nie z obce.

Daň z nehnuteľností

Z rozpočtovaných 140 485,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 130 886,70 EUR, čo predstavuje plnenie na 93,16 % plnenie. Z toho príjem za rok 2025 vo výške 116 787,66 EUR a nedoplatky za predchádzajúce obdobie vo výške 14 099,04 EUR.

K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na dani z nehnuteľností v sume 8 287,73 EUR.

Daň za psa

Z rozpočtovaných 1 900,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 2 122,45 EUR, čo predstavuje plnenie na 111,71 % plnenie. Z toho príjem za rok 2025 vo výške 1 674,13 EUR a nedoplatky za predchádzajúce obdobie vo výške 448,32 EUR. K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na dani za psa v sume 495,01 EUR.

Poplatok za komunálny odpad a drobný stavebný odpad

Z rozpočtovaných 48 700,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 52 001,01 EUR, čo predstavuje plnenie na 106,78 % plnenie. Z toho príjem za rok 2025 vo výške 51 035,41 EUR a nedoplatky za predchádzajúce obdobie vo výške 965,60 EUR. K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na dani za TKO v sume 74,69 EUR.

Poplatok za rozvoj

Z rozpočtovaných 30 000,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 41 067,00 EUR, čo predstavuje plnenie na 136,89 % plnenie. K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky za poplatok za rozvoj vo výške 13 650,58.

V roku 2025 bol poplatok za rozvoj vo výške 20 600,- EUR použitý na nákup pozemkov od Národného inštitútu vzdelávania mládeže, Ševčenkova 1128/11, Bratislava. Jedná sa o pozemky LV 399, parc.č. 7/1 a 7/5 o celkovej výmere 6 274 m².

Konečný zostatok poplatku za rozvoj k 31.12.2025 je vo výške 49 442,49 EUR.

Daň za ubytovanie

Z rozpočtovaných 700,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1 509,00 EUR, čo predstavuje plnenie na 215,57 % plnenie.

c) nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
80 749,00	80 749,00	108 930,99	99,41

Príjmy z podnikania - dividendy

Z rozpočtovaných 679,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 0,00 EUR, čo je 0,00 % plnenie.

Príjmy z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 9 553,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 13 778,98 EUR, čo predstavuje 144,24 % plnenie EUR. Uvedený príjem predstavuje príjmy z prenájmu pozemkov, budov, priestorov a objektov.

Administratívne poplatky

Z rozpočtovaných 46 838,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 54 001,35 EUR, čo predstavuje 115,29 % plnenie. Jedná sa o správne poplatky a ostatné poplatky.

Príjmy z nepriemyselného a náhodného predaja služieb

Z rozpočtovaných 23 479,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 32 384,44 EUR, čo predstavuje 137,93 % plnenie. Uvedený príjem predstavuje príjem za predaj výrobkov a služieb, školné, stravu a réžiu.

Iné nedaňové príjmy

Z rozpočtovaných 200,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 8 766,22 EUR, čo predstavuje 4 383,11 % plnenie. Medzi iné nedaňové príjmy boli rozpočtované príjmy z úrokov, dobropisov, príjmy náhodné a príjmy od fyzických osôb.

d) prijaté bežné granty a transfery:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
144 875,00	270 351,00	241 424,57	89,30

Z rozpočtovaných bežných grantov a transferov vo výške 270 351,00 EUR bol skutočný príjem vo výške 241 424,57 EUR, čo predstavuje 89,30 % plnenie.

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel
Krajský úrad ŽP	119,60	Na životné prostredie
Krajský stavebný úrad	1 499,75	Na spoločný stavebný úrad
Ministerstvo dopravy	38,97	Na úsek pozemných komunikácií
Obvodný úrad Malacky	48,40	Register adries
ÚPSVaR	5 446,00	Stravné návyky predškolačů
Obvodný úrad Malacky	301,95	REGOB
Ministerstvo školstva	144 146,00	MŠ transfer na originálne kompetencie
Ministerstvo školstva	3 923,00	Kompenzačný príspevok
Ministerstvo školstva	7 396,00	MŠ – odmeny 800,- €
Ministerstvo školstva	2 100,00	MŠ - VaV
MF SR	27 729,23	Výdavky s mimoriadnou situáciou
MF SR	10 896,00	Obec – odmeny 800,- €
Ministerstvo vnútra SR	40,20	Prieskum územia
Slovenská katolícka charita	37 000,00	Zmierenie následkov povodní
Envirofond	739,47	Ostatné výdavky
Spolu:	241 424,57	

Prijaté granty a transfery boli účelovo určené na bežné výdavky a boli použité v súlade s ich účelom.

2. Kapitálové príjmy:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov	% plnenia príjmov k rozpočtu po zmenách
0,00	301 000,00	312 512,00	103,82

Z rozpočtovaných kapitálových príjmov 301 000,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 312 512,00 EUR čo predstavuje 103,82 % plnenie. Jedná sa o príjem z predaja kapitálových aktív-budov súp.č. 172 a 175 a pozemkov k nim prináležiacich vo výške 301 000,00 EUR a z grantov a transferov.

Prijaté kapitálové granty a transfery:

Z rozpočtovaných 0,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 10 500,00 EUR.

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel
MF SR	10 500,00	Obstaranie traktora
Spolu:	10 500,00	

Kapitálový transfer z MF SR na obstaranie techniky na údržbu verejných priestranstiev v obci Borinka. Tieto prostriedky boli vylúčené z prebytku hospodárenia , nakoľko čerpanie bude až v roku 2026.

3. Príjmové finančné operácie:

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie finančných príjmov	% plnenia fin. príjmov k rozpočtu po zmenách
140 000,00	1 320 711,00	351 201,02	26,59

Z rozpočtovaných príjmových finančných operácií 1 320 711,00 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 351 201,02 EUR, čo predstavuje 26,59 % plnenie.

V roku 2025 boli použité:

- nevyčerpané prostriedky zo školského stravovania v sume 1 178,80 EUR
- prostriedky z predchádzajúcich rokov -úver 7 286,20 EUR
- poplatok za rozvoj v sume 20 600,00 EUR
- nevyčerpané prostriedky z predchádzajúcich rokov:
 - Slovenská katolícka charita 44 000,- EUR
 - Človek v ohrození 7 500,- EUR
 - MV SR pomoc občanom-povodne 54 500,- EUR
 - MF SR – transfer na rekonštrukciu strechy 15 000,- EUR
- prostriedky z predchádzajúcich rokov, ŠJ a MŠ 1 398,26 EUR

v súlade so zákonom č.583/2004 Z.z..

- bankový úver dlhodobý 199 737,76 EUR

Tento municipálny úver z Prima banky Slovensko, a.s. bol použitý na vysporiadanie záväzkov vyplývajúcich zo sporu so spoločnosťou VODOMONT-Vodohospodárske stavby a.s., a bol aj v plnej výške splatený ešte v roku 2025 z kapitálových príjmov obce.

3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025

Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné čerpanie výdavkov	% čerpania výdavkov k rozpočtu po zmenách
861 424,00	2 309 650,00	1 403 246,38	60,76

Z rozpočtovaných celkových výdavkov 2 309 650,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 1 403 246,38 EUR, čo predstavuje 60,76 % čerpanie.

A. Výdavky obce

1. Bežné výdavky:

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné čerpanie výdavkov	% čerpania výdavkov k rozpočtu po zmenách
0111	614 385,00	735 885,00	687 285,98	93,39
0160	0,00	0,00	4 324,37	-
05100	0,00	0,00	52 452,46	-
09111	212 660,00	234 886,00	195 135,78	83,08
09601	5 292,00	5 292,00	29 637,00	560,03
10900		27 000,00	52 169,23	193,22
	832 337,00	1 003 063,00	1 021 004,82	101,79

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 1 003 063,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 1 021 004,82 EUR, čo predstavuje 101,79 % čerpanie.

Rozbor významných položiek bežného rozpočtu:

a) Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania:

Z rozpočtovaných výdavkov 301 236,00 EUR bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 326 750,68 EUR, čo je 108,47 % čerpanie. Patria sem mzdové prostriedky pracovníkov OcÚ, MŠ a ŠJ.

b) Poistné a príspevok do poisťovní:

Z rozpočtovaných výdavkov 134 055,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 117 371,73 EUR, čo je 87,55 % čerpanie.

c) Tovary a služby:

Z rozpočtovaných výdavkov 323 628,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 337 536,07 EUR, čo je 104,30 % čerpanie. Ide o prevádzkové výdavky OcÚ, MŠ a ŠJ, ako sú cestovné náhrady, energie, materiál, dopravné, rutinná a štandardná údržba, nájomné za nájom a ostatné tovary a služby.

d) Bežné transfery:

Z rozpočtovaných výdavkov 20 904,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 11 717,12 EUR, čo predstavuje 56,05 % čerpanie.

e) Splácanie úrokov a ostatné platby súvisiace s úvermi, pôžičkami a návratnými finančnými výpomocami:

Z rozpočtovaných výdavkov 223 240,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 23 161,70 EUR, čo predstavuje 10,38 % čerpanie.

2. Kapitálové výdavky:

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné čerpanie výdavkov	% čerpania výdavkov k rozpočtu po zmenách
0111	0,00	977 500,00	54 102,08	5,53

Z rozpočtovaných kapitálových výdavkov 977 500,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 54 102,08 EUR, čo predstavuje 5,53 % čerpanie. Plánovaná úhrada investičných faktúr na rekonštrukciu ČOV prešla až do roku 2026.

Rozbor významných položiek kapitálového rozpočtu:**a) Rekonštrukcia strechy – Informačné centrum Pod Pajštúnom**

Z rozpočtovaných 7 500,00 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2025 v sume 19 009,32 EUR, čo predstavuje 253,46 % čerpanie. MF SR poskytlo obci na túto investíciu dotáciu vo výške 15 000,- EUR

b) Obstaranie Pozemku od NIVaM

Z rozpočtovaných 20 000,00 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2025 v sume 20 600,00 EUR, čo predstavuje 103,00 % čerpanie.

3. Výdavkové finančné operácie:

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné čerpanie finanč. výdavkov	% čerpania fin.výdavkov k rozpočtu po zmenách
0111	29 087,00	275 087,00	273 639,48	102,86
2200	0,00	54 000,00	54 500,00	100,93

Z rozpočtovaných výdavkových finančných operácií 329 087,00 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 328 139,48,00 EUR, čo predstavuje 99,71 % čerpanie.

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2025
Bežné príjmy spolu	862 692,83
z toho : bežné príjmy obce	862 692,83
bežné príjmy RO	0,00
Bežné výdavky spolu	1 021 004,82
z toho : bežné výdavky obce	1 021 004,82
bežné výdavky RO	0,00
Bežný rozpočet	-158 311,99
Kapitálové príjmy spolu	312 512,00
z toho : kapitálové príjmy obce	312 512,00
kapitálové príjmy RO	000
Kapitálové výdavky spolu	54 102,08
z toho : kapitálové výdavky obce	54 102,08
kapitálové výdavky RO	0,00
Kapitálový rozpočet	258 409,92
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	100 097,93
Úprava schodku HŠ	58 545,90
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	41 552,03
Príjmy z finančných operácií	351 201,02
Výdavky z finančných operácií	328 139,48
Rozdiel finančných operácií	23 061,54
PRÍJMY SPOLU	1 427 905,85
VÝDAVKY SPOLU	1 304 746,38
Rozpočtové hospodárenie obce	123 159,47
Vylúčenie z prebytku obce	58 545,90
Upravené rozpočtové hospodárenie obce	64 613,57

Prebytok rozpočtu v sume 100 097,93 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, **upravený** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR a podľa osobitných predpisov v sume 58 545,90 EUR navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu 41 552,03 EUR

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume 23 061,54 EUR, bol vysporiadaný z :

- rezervného fondu 23 061,54 EUR

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2025 vo výške 64 613,57 EUR.

Na základe ustanovenie §16 ods.6 zákona 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. sa z prebytku vylučujú:

- nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na bežné výdavky prijaté v predchádzajúcom rozpočtovom roku vo výške **2 041,80 €**,
- nevyčerpané prostriedky účelovo určené na kapitálové výdavky zo ŠR prijaté v predchádzajúcom rozpočtovom roku vo výške **10 500,00 €**,
- nevyčerpané prostriedky účelovo určené na bežné výdavky školského stravovania podľa § 140.141 zákona č.245/2008 Z.z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov vo výške **4 084,00 €**,
- nevyčerpané prostriedky z príspevkov (školné) účelovo určené na bežné výdavky podľa zákona č.245/2008 Z.z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vo výške **853,10 €**
- nevyčerpané prostriedky účelovo určené na použitie podľa zákona č.447/2015 Z.z.o miestnom poplatku za rozvoj a o zmene a doplnení niektorých zákonov vo výške **41 067,00 €**,

ktoré je možné použiť v rozpočtovom roku v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č.523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p.

Zostatok hospodárskeho výsledku 2025 po úpravách rozpočtu zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, je vo výške 64 613,57 EUR, a toto navrhujeme

- **na tvorbu rezervného fondu v sume 64 613,57 EUR.**

4. Tvorba a použitie peňažných fondov a iných fondov

Rezervný fond

Obec vytvára rezervný fond v zmysle ustanovenia § 15 zákona č.583/2004 Z.z. v z.n.p.. O použití rezervného fondu rozhoduje obecné zastupiteľstvo.

Fond rezervný	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	0,00
Prírastky - z prebytku rozpočtu za uplynulý rozpočtový rok	49 778,96
Úbytky	0,00
KZ k 31.12.2025	49 778,96

Peňažný fond na obnovu ČOV

Obec vytvára peňažný fond v zmysle ustanovenia § 15 zákona č.583/2004 Z.z. v z.n.p.. O použití peňažného fondu rozhoduje obecné zastupiteľstvo.

Fond peňažný	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	15 712,00
Prírastky - z prebytku rozpočtu za uplynulý rozpočtový rok	0,00
Úbytky - použitie peňažného fondu :	0,00
KZ k 31.12.2025	15 712,00

Sociálny fond

Obec vytvára sociálny fond v zmysle zákona č.152/1994 Z.z. v z.n.p.. Tvorbu a použitie sociálneho fondu upravuje kolektívna zmluva.

Sociálny fond	Suma v EUR
ZS k 1.1.2025	4 069,38
Prírastky - povinný príděl	2 919,23
Úbytky - závodné stravovanie	3 253,21
KZ k 31.12.2025	3 735,40

5. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025

A K T Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Majetok spolu	2 749 272,02	3 280 157,33
Neobežný majetok spolu	1 642 720,38	2 116 286,75
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	52 220,00	54 720,00
Dlhodobý hmotný majetok	1 433 146,59	1 904 212,96
Dlhodobý finančný majetok	157 353,79	157 353,79
Obežný majetok spolu	1 106 039,37	1 163 072,67
z toho :		
Zásoby	3 559,48	2 951,67
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	0,00
Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	47 766,90	24 016,38
Finančné účty	1 054 712,99	1 136 104,62
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00
Časové rozlíšenie	512,27	797,91

P A S Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	2 749 272,02	3 280 157,33
Vlastné imanie	381 192,99	711 333,38
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00
Fondy	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia	381 192,90	711 333,38

Závazky	1 329 294,02	1 533 226,54
z toho :		
Rezervy	1 280,00	1 280,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	939 991,80	936 354,80
Dlhodobé záväzky	221 409,69	3 735,40
Krátkodobé záväzky	63 377,37	518 522,90
Bankové úvery a výpomoci	103 235,16	73 333,44
Časové rozlíšenie	1 038 785,01	1 035 597,41

7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025

Stav záväzkov k 31.12.2025

Druh záväzku	Záväzky celkom k 31.12.2025 v EUR	z toho v lehote splatnosti	z toho po lehote splatnosti
Druh záväzkov voči:			
- Dodávateľom	480 307,62	480 307,62	0,00
- zamestnancom	20 872,53	20 872,53	0,00
- poisťovniam	13 079,32	13 079,32	0,00
- daňovému úradu	3 256,89	3 256,89	0,00
- štátnemu rozpočtu			
- bankám			
- ostatným organizáciám			
- štátnym fondom			
- ostatné záväzky	1 006,54	1 006,54	0,00
- zo sociálneho fondu	3 735,40	3 735,40	0,00
Záväzky spolu k 31.12.2025	522 258,30	522 258,30	0,00

Stav úverov a návratných finančných výpomocí (NFV) k 31.12.2025

Veriteľ	Účel	Výška poskytnutého úveru/NFV	Ročná splátka istiny za rok 2025	Ročná splátka úrokov za rok 2025	Zostatok úveru (istiny) k 31.12.2025	Rok splatnosti
Prima banka, a.s	Neinvestičný	100 000,00	9 999,96	5 153,60	73 333,44	2033

V roku 2023 obec uzatvorila Zmluvu o termínovom úvere č. 17/001/23 na zateplenie materskej školy s úrokovou sadzbou 1% p.a. na základe uznesenia zastupiteľstva č.32/03/2023 zo dňa 7.3.2023. Úver je dohodový s dobou splatnosti do r. 2033, splátky istiny a úrokov sú mesačné.

V roku 2025 obec uzatvorila Zmluvu o municipálnom úvere-univerzál č.17/002/25 na preklopenie časového nesúladu medzi príjmami a výdavkami vo výške 200 000,00 s úrokovou sadzbou 1% p.a. EUR na základe uznesenia zastupiteľstva č.144/05/2025 zo dňa 20.5.2025. Tento úver bol v roku 2025 aj v plnej výške splatený.

Dodržiavanie pravidiel používania návratných zdrojov financovania:

Obec v zmysle ustanovenia § 17 ods. 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p., môže na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak:

- celková suma dlhu obce neprekročí **60%** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a
- suma splátok návratných zdrojov financovania, vrátane úhrady výnosov a suma splátok záväzkov z investičných dodávateľských úverov neprekročí v príslušnom rozpočtovom roku **25 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka znížených o prostriedky poskytnuté v príslušnom rozpočtovom roku obci z rozpočtu iného subjektu verejnej správy, prostriedky poskytnuté z Európskej únie a iné prostriedky zo zahraničia alebo prostriedky získané na základe osobitného predpisu.

a) Výpočet dlhu obce podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z.:

Text	Suma v EUR
Bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2024:	784 716,96
- bežné príjmy obce	784 716,96
- bežné príjmy RO	0,00
Úhrn bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024* (Zdroj FIN 1-12, 1.časť obec+RO)	784 716,96
Celková suma dlhu obce podľa §17/7 k 31.12.2025:	73 333,44
- zostatok istiny z emitovaných dlhopisov (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj ED, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.1, r.45)	0,00
- zostatok istiny zo zmeniek (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj Z, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.3, r.45)	0,00
- zostatok istiny z bankových úverov, pôžičiek (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj BU, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.5, r.45)	73 333,44
- zostatok istiny z investičných dodávateľských úverov (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj IDU, stĺ.4 ;FIN 4-04, stĺ.7, r.45)	0,00
- zostatok istiny z dodávateľských úverov (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj DU, stĺ.4 ; FIN 4-04, stĺ.9, r.45)	0,00
- zostatok istiny z úverov zo ŠFRB (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj SFRB, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.11, r.45; poznámky tab.č.15, r.07)	0
- zostatok istiny z úveru z Environmentálneho fondu (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj ENVF, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.13, r.45)	0,00
- zostatok istiny z pôžičiek od subjektov VS napr. z MF SR (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj NFV, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.15, r.45)	0
- zostatok istiny z pôžičiek od subjektov mimo VS (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj OST, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.19, r.45)	0,00
- zostatok istiny zo záväzkov po zmene veriteľa (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj ZMV, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.21, r.45)	0,00
- zostatok istiny z pôžičky z Audiovizuálneho fondu (zdroj : Poznámky IÚZ tab.č.15 r.06; FIN 6-04, r.6)	0,00
- zostatok istiny z pôžičky z Fondu na podporu umenia (zdroj : FIN 6-04, r.7)	0,00
- zostatok istiny z	0,00
Celková suma dlhu obce podľa §17/7 k 31.12.2025	73 333,44
Do celkovej sumy sa nezapočítavajú záväzky podľa §17/8:	
- z úverov zo ŠFRB (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj SFRB, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.11, r.45; poznámky, tab.č.15, r.07)	0
- z bankových úverov na predfinancovanie projektov EÚ (zdroj : Poznámky IÚZ tab.č.15 r.08; FIN 6-04, r.8)	0,00
- zostatok istiny z úveru z Environmentálneho fondu (zdroj : FIN 5-04 – dlhový nástroj ENVF, stĺ.4; FIN 4-04, stĺ.13, r.45)	0,00
- z pôžičky z Audiovizuálneho fondu (zdroj : Poznámky IÚZ tab.č.15 r.06; FIN 6-04, r.6)	0,00
- z pôžičky z Fondu na podporu umenia (zdroj : FIN 6-04, r.7)	0,00
- z úverov	0,00
Spolu suma záväzkov, ktorá sa nezapočíta do celkovej sumy dlhu obce	0
Celková suma dlhu obce upravená podľa §17/8 k 31.12.2025**	73 333,44

Celková suma dlhu obce upravená podľa §17/8 k 31.12.2025**	Úhrn bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024*	Dlh obce § 17 ods.6 písm. a)
73 333,44	784 716,96	9,35%

Poznámka výpočet: $73\,333,44 / 784\,716,96 \times 100 = 9,35\%$

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. a) zákona č.583/2004 Z.z. **bola splnená.**

b) Výpočet dlhovej služby obce podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z.:

Text	Suma v EUR
Bežné príjmy z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2024:	784 716,96
- bežné príjmy obce	784 716,96
- bežné príjmy RO	0,00
Úhrn bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024* (Zdroj FIN 1-12, 1.časť obec+RO)	784 716,96
Bežné príjmy obce a RO znížené/upravené o účelovo určené:	
- dotácie na prenesený výkon štátnej správy, zo ŠR	61 085,67
- príjem za komunálny odpad a drobný stavebný odpad	
- poplatok za rozvoj	42 472,00
- poplatok za KO a drobný stavebný odpad	49 506,56
- príjmy z náhradnej výsadby drevín	
- školné	10 057,98
- stravné	18 491,44
- dary, granty, príspevky	10 653,65
- príjmy podľa osobitných predpisov	
-	
Spolu bežné príjmy obce účelovo určené, o ktoré sa znižujú bežné príjmy k 31.12.2023 (Zdroj FIN 1-12, 1.časť obec + RO)	192 267,30
Úhrn upravených bežných príjmov obce a RO k 31.12.2023*	592 449,66
Splátky istiny a úrokov z finančného výkazu FIN 1-12 k 31.12.2025 s výnimkou jednorazového predčasného splatenia: (Zdroj FIN 1-12 obec: 1. časť úroky 65x ; 2. časť istina 82x)	
- 821004 splátka istiny z krátkodobého bankového úveru	0,00
- 821005 splátka istiny z dlhodobého bankového úveru	29 901,72
- 821007 splátka istiny z dlhodobého úveru ŠFRB (ostatné subjekty verejnej správy)	0,00
- 821009 splátka istiny z dlhodobého dodávateľského úveru	0,00
-	0,00
- 651002 splátka úrokov z dlhodobého bankového úveru	5 050,01
- 651003 splátka úrokov z úveru ŠFRB (ostatné subjekty verejnej správy)	0,00
- 651004 splátka úrokov z dodávateľských úverov (ostatní veritelia)	0,00
-	0,00
Celková suma ročných splátok istiny a úrokov za rok 2024**	34 951,73

Celková suma ročných splátok istiny a úrokov za rok 2024**	Úhrn upravených bežných príjmov obce a RO k 31.12.2024*	Dlhová služba § 17 ods.6 písm. b)
34 951,73	592 449,66	5,90 %

Poznámka výpočet: $34\,951,73 / 592\,449,66 \times 100 = 5,90 \%$

Zákonná podmienka podľa § 17 ods.6 písm. b) zákona č.583/2004 Z.z. **bola splnená.**

8. Finančné usporiadanie vzt'ahov voči

- a) zriadeným a založeným právnickým osobám
- b) štátnemu rozpočtu
- c) štátnym fondom
- d) rozpočtom iných obcí
- e) rozpočtom VÚC

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má obec finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytli finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

a) Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu:

Poskytovateľ - 1 -	Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, - bežné výdavky - kapitálové výdavky - 2 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 3 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 4 -	Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4) - 5 -
Krajský úrad ŽP	Na životné prostredie	119,60	119,60	0,00
Krajský stavebný úrad	Na spoločný stavebný úrad	1 499,75	1 499,75	0,00
Ministerstvo dopravy	Na úsek pozemných komunikácií	38,97	38,97	0,00
Obvodný úrad Malacky	Register adries	48,40	48,40	0,00
ÚPSVaR	Stravné návyky predškôlaci	5 446,00	2 975,00	2 471,00
Obvodný úrad Malacky	REGOB	301,95	301,95	0,00
Ministerstvo školstva	MŠ transfer na originálne kompetencie	144 147,00	144 146,00	1,00
Ministerstvo školstva	Kompenzačný príspevok	3 923,00	3 915,36	7,64
Ministerstvo školstva	MŠ – odmeny 800,- €	7 409,00	7 396,00	13,00
Ministerstvo školstva	MŠ - VaV	2 100,00	1 307,00	793,00
MF SR	Výdavky s mimoriadnou situáciou	27 729,23	27 729,23	0,00
MF SR	Obec – odmeny 800,- €	10 896,00	7 758,07	3 137,93
Ministerstvo vnútra SR	Prieskum územia	40,20	40,20	0,00
MF SR	Pracovná technika	10 500,00	0,00	10 500,00
	SPOLU	214 199,10	197 276,53	16 922,57

b) Finančné usporiadanie voči štátnym fondom

- nemá obsahovú náplň

c) Finančné usporiadanie voči rozpočtom iných obcí

- nemá obsahovú náplň

d) Finančné usporiadanie voči rozpočtom VÚC

- nemá obsahovú náplň

8.1. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec Borinka v roku 2025 vysporiadala všetky záväzky voči spoločnosti VODOMONT-VODOHOSPODÁRSKE STAVBY, a.s. Na ich vysporiadanie použila municipálny úver z Prima banky Slovensko, a.s. ktorý následne v plnej výške splatila z predaja majetku – budov súp.č.172a 175 vrátane pozemkov. Na základe tejto skutočnosti obec už neeviduje žiadne ďalšie záväzky zo súdnych sporov.

9. Návrh uznesenia:

Obecné zastupiteľstvo berie na vedomie správu hlavného kontrolóra a stanovisko k Záverečnému účtu za rok 2025.

Obecné zastupiteľstvo berie na vedomie správu audítora za rok 2025.

Obecné zastupiteľstvo schvaľuje Záverečný účet obce a celoročné hospodárenie **bez výhrad.**

Obecné zastupiteľstvo **schvaľuje** použitie prebytku rozpočtového hospodárenia **na tvorbu rezervného fondu vo výške 64 613,57 EUR.**

Mgr. Monika Šteflovicová
Zástupkyňa starostu obce